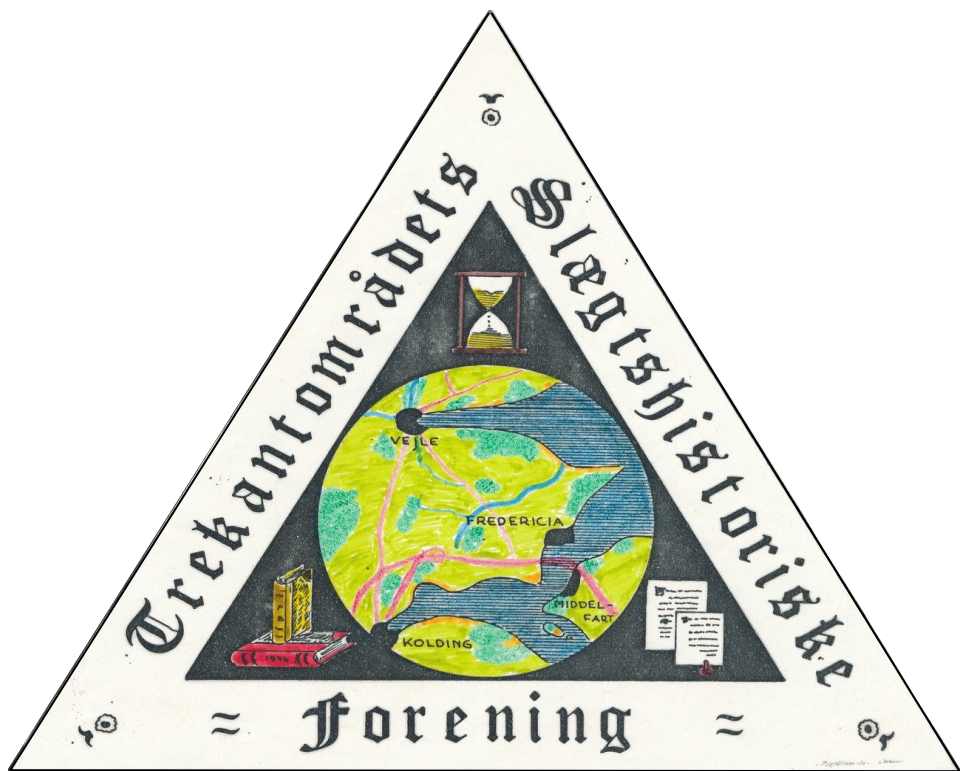


Slægts – Tidende

for
Trekantområdet



Udgivet af Trekantområdets Slægtshistoriske Forening

Nr.: 45

April

Sæson 2018/19

Bestyrelsen

- Formand:** Jesper Ratjen, Majvænget 66, 6000 Kolding
tlf. 7551 8063, e-mail: j.ratjen@stofanet.dk
- Næstformand:** Henning Lund, Købmagergade 54,4-4, 7000 Fredericia
tlf. 7593 0221, e-mail: kobmager@gmail.com
- Kasserer:** Jonna Qvortrup, Prangervej 82, 7000 Fredericia
tlf. 7592 9678, e-mail: jonnaqvortrup@hotmail.com
- Sekretær:** Charlotte Kyster, Langesøvej 67, 7000 Fredericia
tlf. 2990 2019, e-mail: charlotte.kyster@gmail.com
- Redaktør,
Bibliotekar:** Henning Karlby, Rylevej 8, 5464 Brenderup
tlf. 6444 2808, e-mail: karlby@privat.dk
- Webmaster:** Kai Aurbo, Borggårdsparken 38, 7080 Børkop
tlf. 7586 8315, e-mail: kaiaurbo@gmail.com
- Suppleant:
(Moccamester)** Niels Thomsen, Agatvænget 7, 7000 Fredericia
tlf. 4045 2673, e-mail: aase.niels.thomsen@gmail.com
- Suppleant:
(ass. moccamester)** Vibeke Karlby, Rylevej 8, 5464 Brenderup
tlf. 6444 2808, e-mail: karlby@privat.dk

Møder afholdes den 2. mandag i månederne september-april og ofte i samarbejde med Lillebælt Folkeuniversitet (FU). De begynder kl. 19.15 og afholdes på LOKALHISTORISK ARKIV, Frederik III's Vej 6, Fredericia.

Mødelokalet er åbent fra kl. 18.30, således at der er lejlighed til slægtsnak med individuel hjælp og rådgivning og til at benytte foreningens bibliotek. Møderne indledes med "medlemmernes 10 minutter", hvor der kan fortælles om gode oplevelser, givtige kilder, læses op, gives tips osv.

Udlån fra foreningens bibliotek sker i forbindelse med møderne og der vil altid være hjælp at hente til tyding af gotisk skrift eller ideer til at komme videre.
Kaffe/te "ad libitum": 10 kr.

Medlemskab (inkl. abonnement på "Slægts-Tidende") pr. år 220 kr. – par 300 kr.
GÆSTER ER VELKOMNE. Gæstebilletter 50 kr. pr. foredrag.

<http://www.trekanten-slaegt.dk>

Seneste medlemsmøder

Alle referater fra møderne finder du i sin fulde længde på foreningens hjemmeside:
www.trekanten-slaegt.dk

Referat af mødeaften den 10. december 2018

I samarbejde med Lillebælt Folkeuniversitet

29 deltagere.



Tema: ”Plejbørn: Børneskæbner og plejeforhold 1820-1920”
ved Annette Østergaard Schultz, Rigsarkivet, København. (billedet)

Af Niels Nybo Jakobsen sekretær

Ingen ”Medlemmernes 10 minutter”.

Gennemgang af 5 forskellige børneskæbner, som illustrerer 4 forskellige kategorier af pleje, og som giver forskellige slags arkivalier at søge i:

Peder: Plejebørn anbragt uden indblanding fra myndigheder eller foreninger (de fleste); her findes kun de sædvanlige arkivalier, primært kirkebøger og folketællinger samt evt. skøde- og panteprotokoller. Disse anbringelser var et privat anliggende.

Jens Peter: Kommunale fattigvæsen; eks. Århus fattigvæsen. Kilder: Ansøgninger, udtalelser fra sognepræsten, aflønning bagud for ½ år, karakter af skiftedag/tjenesteforhold.

Agnes Kirstine og Harald: Anbragt af plejehjemsforeninger (i stift eller amt). Eks. 1884, Daisy: Plejehjemsforeninger.

Carl Christian: Værgeråd og overværgeråd er involveret. Værgeråd blev oprettet i alle kommuner. Overværgerådet i Kbh (f.eks. ved tvangsfjernelser).

1801-34 var der en stigning i antallet af plejebørn i landet, indtil de udgjorde ca. 2 % af befolkningen.

1837: Den første forening for plejehjem til ”kriminelle” børn (”forbryderspirer”), i Kbh.

1858: Første hygiejniske kongres (skandinavisk); hovedtemaet var den høje dødelighed blandt spæde plejebørn.

1860: Flere foreningsdannelser. Flere mennesker begynder at interessere sig for plejebørnenes vilkår.

Iflg. en undersøgelse i Mariager: 50 % af børnene er uægteskabelige. Der er ikke højere dødelighed end for andre børn.

Frem til 1888 er det kommunale fattigvæsen den eneste myndighed i provinsen, som anbringer og fører tilsyn (omfatter ca. 10 % af børnene).

1880: Midlertidig lov om kommunalt tilsyn.

1895: Loven gøres permanent - med enkelte stramninger.

1899: Kristelig forening til vildfarne børns redning. Hovedkontor i Kbh med afdelinger i bl.a. Vejle.

Kilder: Forsørgelseslister, sognerådets forhandlingsprotokoller, tilsynsprotokoller; kan findes på Daisy (vist på RA) eller på lokalarkiverne. F.eks. Bøggildgård: Stambog og elevsager

Demonstration af Daisy:

Arkivskaber: Overværgerådet / 1905-73 Hovedafdeling / Arkivserier, journalreg, protokol for anbragte børn

Prøv desuden: www.arkiv.dk: værgeråd

Konklusion:

Plejbørns liv var omtumlet med mange brud – men i øvrigt uforudsigeligt som de fleste menneskers liv (ja, endnu mere uforudsigeligt)

Man kan søge oplysninger om deres liv i:

- 1) Fattigvæsenet, hvor de var anbragt
- 2) Foreninger som plejehjemsforeninger, Foreningen af 1837 til forsømte børns frelse, Kristelig Forening til vildfarende børns redning
- 3) Fra 1888: det kommunale tilsyn med plejebørn. Ofte dog først fra 1895
- 4) Fra 1905: De kommunale værgeråd og Overværgerådet

Men som oftest vil de kun efterlade spor i kirkebøger og folketællinger.

Tip: Eksempler på kildemateriale om plejbørns liv på www.aargang0.dk



Fra mødet den 11. februar, som var godt besøgt (læs om mødet på side 9)

Referat af mødeaften den 14. januar 2019

11 deltagere



Af Jesper Ratjen, formand, TSF.

Tema: **Spøgekassen og slægtsfortællinger** v/Formanden

Indledningsvis sang vi: ”Den danske sang”.

”Spøgekassen” indeholdt 2 spørgsmål:

- 1) *Jeg vil gerne forske lidt i min morfar og evt. finde ud af, hvem der var min oldefar. Er det Christian Ravnsbæk, som min oldemor blev gift med i begyndelsen af 1930'erne?
Min morfar hedder **Kaj Rudolph Pedersen** og er født 16. sept. 1907 i Kalundborg, Skibbrogade 1*

Spøgekassen havde fået oplyst, at fødslen var nævnt i 3 kirkebøger: Fødselsbogen: Kalundborg (Vor Frue); dåbsbogen: Skjellebjerg – begge i Holbæk amt og moderen, Ane Margrethe Petersen's opholdssogn på 10-månedersdagen: Slagelse (Skt. Mikkel) i Sorø amt.

Barnefaderen nævnes ikke. Det er ham vi eftersøger!

Er han nævnt i lægekredsens jordemoder- / fødselsprotokol.

Opslag viste: Nej! (Det er de aldrig)

Moderen, Ane Margrethe Petersen (f.1887) opspores, men forsvinder for os i Slagelse for først at dukke op, da hun i 1932 i Lomborg, Ringkøbing amt, bliver gift med Christian Ravnsbæk. Han var enkemand og hans (sidste) kone var død 1927 i Ohio, USA.

Spørgsmålet havde antydnet Christian Ravnsbæk som en mulig oldefar – så ham fulgte vi (med assistance fra "Family Search") fra et ægteskab i Stege med 2 børn til udvandring til Californien i 1908; konen fulgte efter i 1909 med børnene. De fik 2 børn mere inden skilsmisse. Amerikansk statsborger i 1914. Nyt ægteskab i Ohio i 1919 og 1922 (2 gange!?) med samme svenske enke, (som han tilsyneladende havde fået barn med i New York 1909!). En tredje kone kom rejsende fra Slagelse i 1923, men døde i 1927 – hvorefter han er rejst hjem til Lomborg, hvor han blev gift med sin fjerde kone, spørgerens oldemor. Christian Ravnsbæk har været om sig, men er næppe den søgte oldefar. (Han døde på et fortover i Horsens i 1952).

Sidste chance for at finde barnefaderen var, at Ane Margrethe Petersen havde anlagt en alimentationssag. Det havde hun tilsyneladende ikke! – Men vi så på nogle af amternes alimentationssager – og hvordan man finder dem!

Efter kaffen:

2) *Hvor kan jeg finde tilbage til et register over patenter som min mors far havde 1940 - 1945/46. Han havde opfundet en Ajlevinge til Ajlebeholdere.*

Spørgeskassen fik med Folkebibliotekets og Det kgl. Bibliotek's, Aarhus (tidl. Statsbiblioteket) hjælp hjemlånt en række voluminøse bind af "Dansk Patenttidende", men først efter at en avisomtale i 1948 (via Mediestream) var fundet i »Bornholms Avis«, kunne "Patent- og Varemærkestyrelsen" finde frem til "Patent Nr. 68610 – Anordning ved roterende ajlepumper" erhvervet i 1949 af bestyrer Kristen Hansen, Rinkenæs. – Spørgerens morfar.

Slægtsfortællingen var om en råbuk-opsats, som Jesper har hjemme på stuevæggen. Den samme ses på væggen hos Jespers oldefar omk. 1898 (Familiefotografiet vist øverst tv. på foreningens hjemmeside). Oldefaderen var jernbaneassistent, og ikke jæger. Det var tip-oldefaderen, som ganske vist blev skovrider (men ikke krybskytte på et kongeligt distrikt), heller ikke. Men vi læste i den ansøgning, han i 1830 havde sendt til Rentekammeret om at "vorde ansat ved det Kongelige Forsvæsen", at han omk. 1824-25 havde været jagtelev hos en skovrider. Råbuk-opsatsen, som er gået i arv i familien Ratjen, er sandsynligvis et trofæ fra denne tid. Måske hans første nedlagte buk?

For nok er opsatsen en stor, flot seksender, - men som påpeget af Henning Karlby: Ikke perfekt med sine noget ulige lange forspodser. Altså, oprindeligt ikke noget at gemme på, hvis den ikke havde en særlig historie – Er det den, vi nu har hørt antydet?

Husk KONTINGENTBETALING for sæsonen 2019-20.

Medlemskab for enkeltpersoner: 220 kr. og par: 300 kr. kan betales pr. giro/ netbank eller sparekasse på foreningens konto i

Middelfart Sparekasse: Reg.nr.: 0755 Konto nr.: 3223 067 866

og skal være foretaget senest 1. sept. 2019 (Husk at anføre dit navn)

NB! Kontant betaling til Kassereren enten ved »Sensommerudflugten« eller på 1. foredragsmødedag mandag d. 9. september accepteres dog som rettidig betaling.

Bemærk: Efter 2 måneders manglende betaling slettes man som medlem (Vedtægtens § 4).

Hvis du ikke ønsker at fortsætte som medlem eller ændrer adresse, giv da venligst kassereren (Jonna Qvortrup) besked: jonnaqvortrup@hotmail.com Foreningen ser det som en fordel, at have medlemmernes e-mail adresse, så hvis du ikke allerede har afgivet en, bedes du venligt gøre det til Jonna.

Referater af "slægtsværksted" d. 23. januar og 6. februar 2019

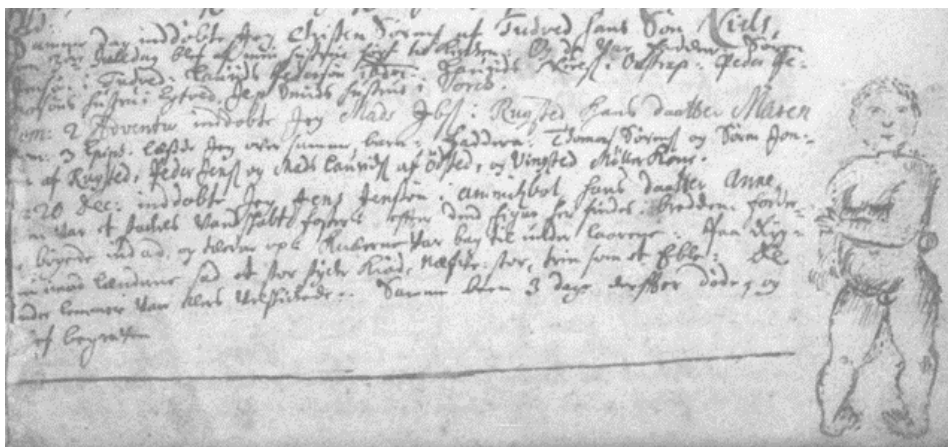
– hvor vi bl.a. gennemgik brug af en udvalgt kilde: *Danske Kancellis supplikprotokoller*.

Af Jesper Ratjen, formand

(Kun) 5 hhv. 3 deltagere + bestyrelsesrepræsentanter.

Vores "Slægtsværksted" **den 23. jan.**, var åbent fra kl. 16 til 21, uden andet "program" end, at man kunne dukke op i tidsrummet og få hjælp til sin personlige slægtsforskning samt blive orienteret om brug af udvalgte kilder og øvelse i gotisk skriftlæsning.

En deltager havde et par kirkebogstekster fra 1700-årene med, som hun henholdsvis ønskede hjælp til at læse samt delagtiggøre os i. Det ene på grund af sit usædvanlige indhold: Notat d. 20. Dec. 1701 om dåb og begravelse af et vanskabt spædbarn, som var døbt Anne og som desuden var ledsaget af præstens tegning af dette barn.



Ødsted kirkebog 1690-1731, Jerlev herred, Vejle amt. Døbte 1701 [ao.opsl.10/49]

En anden deltager forelagde en kirkebogstekst fra 1768 med en dåbsdato, som vi læste som: "Dom. Miseri". Vi gjorde os bekendt med, at der på salldata.dk under "Scannede bøger / Diverse" findes en boghylde med bl.a. "Bauers Calender år 601 - 2200", hvis kalenderdel vi lærte at bruge ("ny og gl. stil") og fandt også i oversigten over de latinske betegnelser for kirkedage, en Dom. Miserere-dato, som dog vakte undren mht. kronologien. En efterårsdato indskrevet i begyndelsen af maj? Hmm!

Desuden prøvede vi metoden: At verificere tydingen af et stednavn i sognet v.hj.a. stednavnedatabasen på krabsen.dk.

Vi valgte at gennemgå disse forespørgsler i fællesskab, for at vi alle kunne lære af dem. (Et medlem havde åbenbart ønsket personlig hjælp om noget andet. Det fik han så imens).

Der var ikke denne gang indkommet ønske om gennemgang af brugen af en specifik kilde. Det var derfor overladt til formanden at vælge. Valget var faldet på *Danske Kancellis supplikprotokoller*, idet dette enorme og slægtshistorisk relevante materiale nu er indscannet og søges på Daisy:

Arkivskaber: Danske Kancelli

Arkivserie: Supplikker

Supplikprotokoller findes 1701-1771 og 1773-1799. Både "Register til supplikker" samt de tilhørende "Supplikprotokoller". Serien er bygget op om 213 voluminøse protokolbind á ca. 400 sider med ansøgninger til Kongen om begunstigelser af mange slags og behandlet af Cancelli Collegiet.

Den udvalgte sag, som viste et godt eksempel på protokollernes 2-spaltede indretning (skrevet på "knækket papir") med sagsfremstilling i højre spalte og kongens resolution i venstre, læste vi også i fællesskab som øvelse i læsning af gotisk skrift. Sagen var fra 1778 (Supplikprotokol 7 A 1778, 1. halvår), hvor en ung lømmel af god familie ansøges løsladt fra Møens Tugthus, hvor han havde siddet i 4 år for et mindre tyveri – holdt væk fra fristelserne i København.

Den 6. feb. i vores sædvanlige aftenmøde-tidsrum, havde Henning Karlby adskilligt med. Bl.a. en korrektion til vores "Dom. Miseri" - tydning. Vi havde oversat en lille afsluttede streg (som skulle læses som et "c") og et (forkortelses)punktum – Så der stod: "Dom. Miseric." = Dominica [søndag] Misericordia, som er 2. søndag efter påske. Så passer kronologien og vi fik repeteret, at detaljerne er af største betydning og at vi aldrig må slutacceptere noget der "ser mærkeligt ud". UNDERSØG SAGEN IGEN!

Henning medbragte også en tysksproget tekst fra Bov kirkebog 1868, som vi fik læst under nogen diskussion og opslag i on-line ordbøger om betydningen af de tyske ord. I stedet kunne vi, uden så megen snak med fordel have gået ind på foreningens hjemmeside og under "Bogreolen" have klikket os ind i tysk ordbog. Den er opstillet af vores medlem Jens Bundesen og indeholder netop de slægtsforskningsrelevante ord, man har brug for. HUSK DET!

Forsøg på at slå en barnedåb op, for at tjekke fadderne (som man altid skal huske at notere sig) mislykkedes, idet vi denne mandag aften var udsat for et af de efterhånden ret hyppige udfald af billedviseren på arkivalieronline. Blank side! Vi kunne ikke slå noget op! – Heldigvis kunne vi (da det ikke var en kirkebog fra Fyn, vi ville se), finde kirkebogen på "Family Search". Da vi kendte forældrenes navne og fødselsdata foretog vi en navnesøgning efter Christen og Elise Simonsen. De dukkede fint op i toppen af de mange hundrede Christen. Elise var af den amerikanske indtaster forvansket til "Elsie". Det må man være beredt på, hvis man baserer sin slægtsforskning på andres indtastninger!

Ved at klikke på det lille fotoapparat-ikon får vi vist den originale side og kan læse, hvad der virkelig står – altså incl. fadderne. Hvis man nøjes med at klikke på dokument-ikonet ses bare indtasterens indskrivning af barnets og forældrenes navne i et personschema. Her nævnes fadderne ikke. – !

Endelig forhindrede den deaktive billedviser os endnu en gang i vores forehavende. En deltager sad med det klassiske problem: Hvem er faderen til barnet født af en ugift mor? Vi havde en grundig behandling af problemet, da vi på mødet d. 14. januar åbnede "Spørgekassen": Hvis forældrene ikke selv er blevet enige om faderens bidrag til barnets underhold, kan moderen anlægge en *alimentationssag* ved faderens bopælsamt. (Det vil være for omstændeligt, her at gentage alt det, som blev fremlagt og drøftet mundtligt på mødet i januar). Vi ville dog alligevel gerne hjælpe spørgeren ved i Daisy at finde den relevante alimentationssag.

Arkivskaber: Vejle Amt

Arkivserie: Alimention

søgeresultatet viste bl.a.:

1856 1959 Vejle Amt Alimentationsjournal

1856 1959 Vejle Amt Alimentationssager

I journalens alfabetiske navneregister findes den relevante sag (hvis der er nogen), som derefter søges efter journalnummeret i sags-samlingen.

Sagerne fra Vejle amt er endnu ikke indscannet. Vi fandt henvisning til den relevante pakke, men den skal indtil videre ses ved fremmøde i Viborg – eller bestilt sendt til Odense. En demonstration af tilsvarende sager, som er indscannet fra sjællandske amter, måtte af de nævnte tekniske årsager opgives.

Referat af mødeaften den 11. februar 2019

I samarbejde med Lillebælt Folkeuniversitet
37 deltagere

Af Jesper Ratjen, formand

Vi sang "Det er hvidt derude" (for at få lejlighed til at mindes "gamle dages" vintervejr omkring Kyndelmisse)

Indledningsvis havde Henning Karlby bedt om ordet og holdt et indlæg, som betonedede nødvendigheden af, at nogle medlemmer stiller op til valg til bestyrelsen ved den kommende generalforsamling. **NB!** Uden bestyrelse med hænder og ideer kan vores forening ikke overleve ud over indeværende sæson.



Foredrag: Leif Sepstrup: »Kriminelle aner. – Eksempel: Den forsvundne tjenestepige«

Vi blev præsenteret for en sprudlende fortælling om en kriminalsag fra 1885 i vores nærområde. Et kvindeligt var blevet fundet flydende i en mergelgrav ved Østedgård. Vi fik forbilledligt med kortudsnit og nutidige fotos fra lokaliteterne refereret sagens præmisser på basis af de datidige kilder og de overvejelser man dengang gjorde sig og hvad man evt. nu må mene.

Historien kan ses refereret på <http://kriminalhistorie.dk>. Der er links til pdf-filer med de scannede og transkriberede kilder.

Her vil referenten bare fremhæve metoden: *Rigtig gedigen slægtsforskning!*

Kriminalforskergruppen på 5 personer skaffer sig viden om hændelser og personer ved brug af kilder på Statens -, Stads- og Lokalarkiver. Da det er kriminalhistorier, der er udgangspunktet, udgør tingbøger, politiprotokoller og fængselsprotokoller basis i kilde-materialet. Gerningsstederne og de til historien knyttede lokaliteter studeres på ældre kortblade og derudover opsøges de ved "åstedsbesøg" for at fotografere, – og nok for at mærke en form for autenticitet?



De involverede hovedpersoner

Tegning: Alice Sachse

Leif Sepstrup sluttede med en opfordring: "*Arkiverne bugner, så det er bare med at gå i gang, hvis du har kriminelle aner i din slægt!*"

Referater af generalforsamlingen, den 11. marts 2019

19 medlemmer deltog.

Af Jesper Ratjen, formand

Vi sang indledningsvis "Når vinteren rinder . . ."



– og derefter, inden generalforsamlingen, fik Susanne Lund (billedet) ordet for at fremsætte nogle tanker, som hun havde gjort sig om muligheder for vores forenings fremtid:

"Jeg tror, at foreningen skal genopfinde sig selv", indledte Susanne og pegede på det kæmpe virtuelle fællesskab der nu findes for slægtsforskere på nettet og de sociale medier. Til gengæld tilbyder vores forening et fysisk fællesskab, som er meget værdifuldt. Hold endelig fast i medlemsaftener med eksterne foredragsholdere og bestyrelsens/ medlemmernes indlæg.

Foreningens åbenlyse behov for medlemstilgang kunne søges blandt efterlønnere og nyligt pensionerede, som skal finde nye interesser og fællesskaber at deltage i. Det foreslås praktiseret ved et par månedlige formiddagsmøder med kaffe og frokost i forbindelse med slægtsforskningsværksteder som supplement til vores sædvanlige aftenmøder med foredrag.

Susanne var også inde på formidlingen af vores individuelle slægtsforskningsresultater, som med fordel kunne henvende sig til en ny tids brugere af elektroniske medier. Punkt-nedslag på interessante historier omkring udvalgte aner frem for de store oversigter, kunne nok bedre fange interessen blandt børn og børnebørn, mente Susanne bl.a..

Generalforsamlingen

1. Valg af ordstyrer. Henning Karlby valgtes.

2. Bestyrelsens beretning v/ Formanden, som indledte med at påpege, at selv om kildeadgangen er blevet meget nemmere med de mest brugte kilder ved hånden hjemme ved skrivebordet, er slægtsforskningshåndværkets krav til viden og kunnen de samme:

Man skal vide:

- hvilke kilder, der findes;
- hvor de findes og
- hvordan man bruger dem og
- hvad man kan bruge dem til.

Man skal både kunne læse og forstå dem.

Det er der ikke lavet om på!

(Vi taler om slægtsforskning - ikke afskrift fra nettet)

Beretningen omfattede dernæst punkterne: Medlemstal (afgang på 9; tilgang på 5. Resultat: 64 medlemmer) ; Oplysende foredrag; Medlemmernes 10 min.; Slægtstemaftener; Sensommerudflugt (som måtte aflyses); Slægts-Tidende; Hjemmesiden; Biblioteket; Arkivernes dag samt TAK til vores husvært og mukkamestre.

Beretningen blev taget til efterretning uden kommentarer. (Den kan læses i sin helhed på foreningens hjemmeside).

3. Regnskab for 2018 og budget for 2019 v/ Kassereren.

Det (af John Rasmussen) reviderede regnskab og budget blev uddelt på tryk. (Kan ses på foreningens hjemmeside).

4. Fastsættelse af kontingent

Bestyrelsen havde foreslået uændret kontingent: Medlemskab: 220 kr – Par 300 kr, hvilket blev vedtaget, men der blev argumenteret for en forhøjelse af gæstebillet fra 40 kr. til 50 kr. – Og sådan blev det vedtaget.

5. Valg til bestyrelsen (3 personer vælges for 2 år af gangen)

Jesper Ratjen, hidtidig formand (modtager genvalg).

Niels Nybo Jacobsen, hidtidig næstformand og sekretær (modtager ikke genvalg).

Kai Aurbo, hidtidig redaktør og webmaster (modtager genvalg, men ikke som redaktør).

Jesper Ratjen og Kai Aurbo blev genvalgt. (Kai med det givne forbehold)

Glædeligvis blev den frygtede situation, at foreningen måtte nedlægges p.gr.a. manglende adgang til bestyrelsen, gjort grundigt til skamme: Ikke bare blev det afgående bestyrelsesmedlem erstattet, men bestyrelsen blev efter 1 års underbemanding igen fuldtallig, idet: *Charlotte Kyster*, *Henning Karlby* og *Henning Lund* lod sig opstille og blev valgt med akklamation!

Bestyrelsen konstituerer sig selv med hensyn til hverv og opgaver.

6. Valg af suppleanter (2 personer, som vælges for 1 år af gangen).

Suppleanterne varetager traditionelt hverv som morkamestre.

Niels Thomsen, hidtidig morkamester (modtager genvalg).

Vibeke Karlby, hidtidig assisterende morkamester (modtager genvalg).

Begge blev genvalgt med akklamation!

7. Valg af revisor/bilagskontrollant (vælges for 1 år af gangen).

John W. Rasmussen modtog genvalg og blev valgt med akklamation!

8. Valg af revisorsuppleant/bilagskontrollantsuppleant (vælges for 1 år af gangen).

Gudmund Bornemann Madsen ønskede efter mange år med hvervet, ikke at modtage genvalg.

Jørgen Nissen stillede sig til rådighed – og blev valgt med akklamation!

9. Indkomne forslag

Bestyrelsen havde stillet forslag om en reduktion i antallet af bestyrelsesmedlemmer fra 6 til 4, selv om det ville gå hårdt ud over foreningens aktivitetsniveau, – men heldigvis kunne forslaget trækkes tilbage, eftersom det lykkedes igen at etablere en bestyrelse på 6 medlemmer.

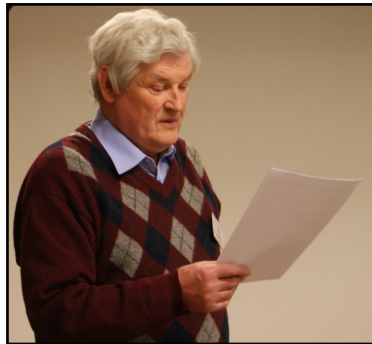
10. Eventuelt

Ester Nørreløkke gjorde opmærksom på, vi efter Leif Horsmarks udmeldelse ikke har en repræsentant i Kulturelt samråd i Middelfart, her stillede Ester Nørreløkke sig til rådighed, som kontaktperson.

Efter kaffen så vi filmen: "Marken er mejet" fra serien "Danskernes historie". I de mange småfilm, emnet var sammensat af blev vi bl.a. præsenteret for det hårde, manuelle slid som tidligere prægede landbrugsarbejdet og hvordan den stigende mekanisering lettede de fysiske byrder og gav anledning til glæde og stolthed. Vi blev også præsenteret for uhyggelige scener med tidligere tiders sorgløse, lemfældige omgang med skadedyrsbekæmpelsesmidler sluttende med en ækel propagandafilm om snudebiller kamufleret som oplysning. Lærerigt!



Henning Karlby var ordstyrer



Formanden, Jesper Ratjen, med beretningen

Hvor boede de? (fortsættelse fra Slægts-Tidende nr. 44)

Af Jesper Ratjen, formand

Hjulmand/Karetmager H. J. Pedersen i Rynkeby havde nok at bestille



Fyens Stiftstidende 15. juni 1875

(En søgning på mediestream med søgeordene: *Karetmager Rynkeby* gav bl.a. henvisning til denne annonce)

Hans Jørgen Pedersen (født 1842) var fæstehusmandssøn fra »Højkildehus« på Rynkeby Mark. Efter en læretid i Nyborg vendte han i 1868 tilbage til sine forældre på Rynkeby Mark, giftede sig med Anne Kirstine Jacobsen (f.1847) fra Munkebo. Hun var kommet til hans forældre i Rynkeby som tjenestepige en månedstid forinden. Parret blev boende her hos gommens forældre, hvor H.J. Pedersen etablerede et hjulmand-/karetmagerværksted. De fik 8 børn.

Købte til selveje i 1876

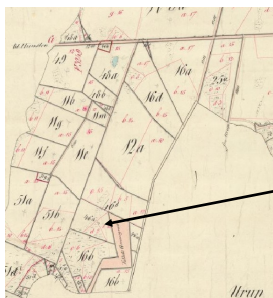
Da Hans Jørgen Pedersens mor døde i 1875, ønskede faderen, som havde drevet landbrug på sit fæstehusmandssted, at gå på aftægt. Skøde- og panteprotokollen for Bjerge - Åsum herreder viser, at Hans Jørgen Pedersen i marts 1876 købte husmandsstedet Rynkeby matr. nr. 46 til selveje af ejeren grev Danneskjold-Samsøe på Ulriksholm og straks fik den udstykket i 46 a og b og frasolgte landbrugsdelen matr. 46b til nabogårdejereren og faderen fik sin aftægtskontrakt.

Hvor lå matr. 46a, Rynkeby med hjulmand-/karetmagerværkstedet?

Når vi kender matrikelnummeret kan vi gå direkte til sagen, som tidligere vist, *Matrikelkortet og det topografiske kort*.



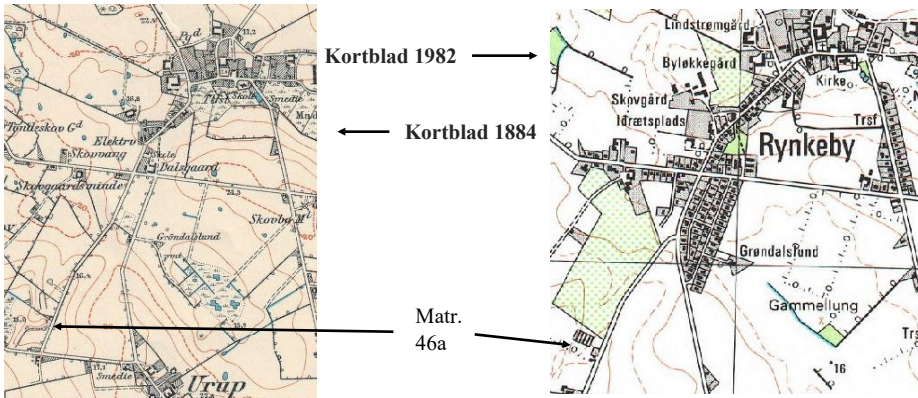
Hjulmand / Karetmager
[Anne Fjeldvig fec. Vingted
hist. værksted]



Matr. no. 46a

Udsnit af Matr. kort Rynkeby 1870-1886

Kan vi finde ejendommen på et topografisk kort?

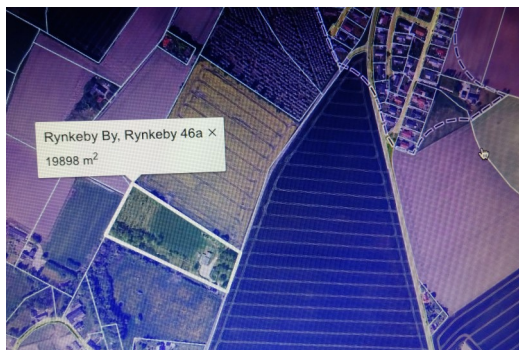


Ja! Med Geodatastyrelsens "Historiske kort på nettet" [hkpn.gst.dk] og valg af Topografiske kort - landsdækkende og "Rynkeby" i stednavn-søgningen, vælger vi henholdsvis et "Målebordsblad" fra 1884 og et 4-cm kort fra 1982 og konstaterer, at der ligger et hus på den pågældende lokalitet.

Kan vi tage til Rynkeby og se hjulmands-familiens tidligere bopæl?

På krak.dk vælger vi "kort" og "Rynkeby, Kerteminde".

På det kort der fremkommer kan vi finde nogle huse på den lokalitet. I menu-boksen i øverste højre hjørne vælges Matrikler – og et blånende Luftfoto med matrikelgrænser fremkommer. Ved et klik på den formodede ejendom fremkaldes et skilt med oplysning om matrikelnummeret.



Krak - Kort - Rynkeby - Matrikel

Er det hjulmandens oprindelige hus, som stadig ligger der?



Din genvej til ejendomsdata

Vi går ind på OIS [Den Offentlige Informations Server] – ois.dk

Der er forskellige indgangsmuligheder. Da vi kender matrikelnumret, men endnu ikke adressen, vælger vi matrikelindgangen. Kommune: Kerteminde; Ejerlav: Rynkeby; Matr. nr. 46a. (I søgefelterne må du endelig kun skrive de første to-tre bogstaver i f.eks. Kommunenavnet eller Adressen. Systemet vil selv komme med forslag, som du skal vælge blandt)

Når oplysningerne for den valgte ejendom dukker op, er der flere valgmuligheder. Vi vælger: BBR-oplysninger på Bygning 1 – Dalsgyden 46 og ser, at det er "Stuehus til Landbrugsejendom", Opført 1925 og Om- / til-bygget 1975. – **Så: Nej!** Det er ikke hjulmandens hus, som stadig ligger der.

Med adressen: Dalsgyden 46, Rynkeby, 5550 Langeskov, kan man prøve at se om Google Street View har været derude, men da det ikke er det oprindelige hus, der ligger der, kan det have begrænset interesse.

Forskning i Holsten



Af Niels Nybo Jakobsen, sekretær, TSF.

I min kære hustru forslægt optræder på morfars side nogle meget mørklødede personer, og hun ligner selv lidt en spanier. Det er derfor af interesse at spore denne hypotese om sydlandsk blod. Indtil videre er kun fundet danske bønder og et par hattemagere. Sidste håb var måske en direkte ane, som var kommet sydfra: Margrethe Elisabeth Henrichsdatter, død 20 apr 1848, Hårup i Linå sogn, Skanderborg amt, 70 år gammel af alderdom.

I FT1845 registreres personernes fødested for første gang, og det var derfor med en del overmod, at jeg slog efter og fandt på ddd.dda.dk i Linå:

Margrethe Elisabeth Henrichsdatter 67 Enke Aftægtskone Født: Mellemfledthagen Sogn, Kieler Amt.

Hun skal altså være født ca. 1778. Kieler amt er jo nok i Holsten; men Mellemfledthagen kunne trods ihærdig søgen ikke findes. Der er mange småbyer i Tyskland, og ikke mindst i Holsten, som ender på -hagen. Der var ingen, som syntes i nærheden af det registrerede. Et opslag i den originale FT1845 hjalp ikke, da navnet her er nærmest ulæseligt.

Hvad gør man så? Man spørger nogle, som har forsket i Holsten før, f.eks. formand Jesper. Efter at have overvejet sagen et stykke tid, kom han frem til, at det kunne være Elmschenhagen. Lidt langt ude, syntes jeg (faktisk lidt hovedrystende), men kunne ikke komme op med noget bedre.

Margrethe Elisabeth var kommet til kongeriget kort efter 1800, men akkurat så sent, at familien ikke kom med i FT1801. Hun var da gift med Jochum Dohse (eller Daase). På ddd.dda.dk findes også slesvigske og holstenske tællinger fra 1803; de holstenske vistnok ikke fuldstændige. Diverse søgninger på Dohse, Daase m.m. gav intet brugbart. Måske var de rejst herop 1802 og var således fløjet "under radaren".

I Tyskland er arkivlovene anderledes end i Danmark. Man får ikke bare adgang til den fælles kulturarv, men må ydmygt henvende sig hos lokale kirkearkiver, hvor man mod et gebyr kan få lov til at se i bøgerne, eller man kan henvende sig skriftligt og betale for, at andre finder guldkornene frem.

FamilySearch (FS) er jo stedet, hvor alverdens arkivalier ligger til fri afbenyttelse. Dog kun det, som mormonerne har fået lov til at filme og scanne. Der er også en del tyske delstater repræsenteret, men intet fra Slesvig-Holsten ud over FT1840 og FT1855, som også findes på ddd.dda.dk. Holstenske kirkebøger findes heller ikke på sa.dk.

Men de danske kilder var ikke udtømt. Der var sønner i familien, og før 1849 indføres de i lægdsrullen ved fødslen. Det lykkedes at finde dem, og den ældste; Johan Joachim, viste sig at være født ca. 1798 i Lepad. Dette blev bekræftet ved hans konfirmation i Tilst 1814.

Det ser ud til, at smeden Jochum Otte Daase/Dose har været en mindre stabil natur. I 1803 har han iflg. lægdsrullen bortført sin spæde søn til Odder sogn, og han er ”muleteret” for ulovlig omflytning – han har formentligt fået en bøde. Der må have været knas i ægteskabet; men det holdt dog.

Jokum Daase døde 11 nov (begravet 18 nov) 1810 i Hårup, Linå sogn (op98), 46 år gl. Gjern herred (1808-12) har skiftet efter Jochum Dose 7 dec 1810 (folio 246, op251). Der var flg. børn: Johan, 12, Jens Ludwig, 7, Grethe Catrine, 10, Ane, 5, Edel, 3½ og Marie 1½ år gl. Skiftet blev fundet med hjælp fra Hanne V. Henriksen (se også Miloup.dk), som havde en fornemmelse af, at der kunne være et skifte ved herredsfogeden (Gjern herred); disse kan bl.a. søges på Slægtogdata.dk under Kilder og DIS-Arkivalielister. Rigtigt godt værktøj! Brug det!

7 apr 1811 (op66) fødtes endnu en søn, Jochum Dose, i Hårup, opkaldt efter sin afdøde far. Margrethe Elisabeth var blevet gift igen allerede 23 mar 1811 i Linå med Anders Sørensen, som så er min hustrus direkte ane.

Lepad kan findes på nettet; det ligger i Lebrade sogn nord for Plön og sydvest for Kiel.

Næste trin er så at kontakte det rigtige kirkearkiv. Heldigvis kender Jesper en Frau Christensen i kirkearkivet i Plön-Segeberg, hvortil Lebrade med lidt god vilje kunne høre. Man finder arkivet på nettet og skriver en email, hvor man forklarer sagens sammenhæng, og hvad man ønsker, at de skal gøre. Efter et antal uger kommer der svar – ofte pr. brev, da mange tyskere og tyske institutioner åbenbart ikke er helt med på den ny teknik. Brevet indeholder en faktura på ca. 30 € for timeforbruget + endnu et par € til dækning af omkostninger til kopiering og forsendelse. I tilfældet Plön-Segeberg har de paypal, hvorfor overførslen koster ca. 0,70 €. Absolut overkommeligt. Andre arkiver har kun en bankkonto, og man må så betale 30 € yderligere blot for at få overført pengene til et andet EU-land; men det er jo også Euro-zonen.

Jeg havde fat i 3 kirkearkiver, og de 2 kunne hjælpe. I alt kom jeg af med ca. 1500 kr.; men det er for intet at regne mod det besvær og de udgifter, jeg ville have haft ved selv at tage derned for at søge.

Fru Christensen fandt nemt Johan Joachims fødsel i Lebrade sogn 26 sep 1798 og fremsendte dokumentationen. Der var dog ikke andre spor af familien i det sogn; men hun havde en fornemmelse af, hvor søgnin-gen kunne fortsætte, nemlig nærme-re Kiel. Næste kirkearkiv gav intet; men det tredje arkiv, Altholstein i Neumünster, var der resultat. Frau Sybille Radtke-Kaak var meget ven-lig og fandt det hele frem; først og fremmest Dohses og Margrethe Eli-sabeths vielse. Hvor? I Elmschenha-gen! Jesper havde alligevel ret. Der-næst fulgte andre lokaliteter nær Kiel.

Hun var også så venlig at samle det meste i en enkelt betaling, så bank-gebyret ikke blev urimeligt. Logik-ken i, at arkivet i Neumünster ligger inde med kirkebøger fra sogne i udkanten af Kiel, er ikke klar for mig; men det viser, at det er mest effektivt at henvende sig til et eller andet kirkearkiv i delstaten, og så kan de hjælpe med at finde frem til det rigtige arkiv.

Vi fik viet Margrethe Elisabeth Hin-richsen (som hun hedder dernede) til Jochim Dohse 10 juni 1798 i Elmschenhagen, Maria-Magdalenen-Kirche. Det var også hendes hjem-sogn, idet hun var født der 6 sep 1777 som datter af Matthias Hinrichsen og Ida Hedwig Bredenbeck (f. ca. 1752). Faderen, Matthias Hin-richsen, er også fra Elmschenhagen, døbt 24 okt 1751, søn af Cay Hin-richsen (ca.1718-1786) og Margare-the Schnoor (døbt 8 april 1722 i Probsteierhagen øst for Kiel). Vi fik alle børnene med i hver familie. Så vidt de holstenske kirkearkiver.



Evangelisch-Lutherischer
Kirchenkreis Altholstein
Mitten im Norden



Ev.-Luth. Kirchenkreis Altholstein, Margarete 7, 24037 Neumünster

Herrn
Niels Nybo Jakobsen
Erlingogardvej 21
DK - 7000 Fredericia
DANEMARK

Kirchenkreisverwaltung
Kirchenbuch- und Meldewesen,
Archivwesen
Sybille Radtke-Kaak
Kantplatz 7
24037 Neumünster
Telefon 04321 982903
Fax 04321 982904
sybille.radtke-kaak@altholstein.de
www.kirchenkreis-altholstein.de

Ihr Zeichen	Ihre Nachricht vom	Unser Zeichen	Durchwahl	Datum
	12.09.2017	Z101-RA-K		18.10.2017

Familienforschung Margrethe Elisabeth Hinrichsen

Sehr geehrter Herr Jakobsen,

die Gebühren sind eingegangen. Vielen Dank. Die Readerprinterkopien aus den Kirchenbüchern der Kirchengemeinde Elmschenhagen füge ich bei.

Taufe 1777/34 Margaretha Elisabeth Hinrichsen

Geb. 4. Sept. genau 11. Sept.
Abschrift aus dem Original (alte Kopie)
in Maria-Magdalenen, Schmidt und Ida Hedwig geb. Bredenbeck, Tochter ehelich. Elter. Cathar. Lüjens Bäckers Frau in Neumünster,
Marga. Cathar. Hinrichsen und Peter. Jan Creutzfeldt aus Probsteierhagen.
Abschrift aus dem Dupikat
des Matthes Hinrichsen, Schmidt in Wellingdorf und Ida Hedwig geb. Bredenbeck ehelich. Tochter. Gevatter: 1. Fr. Elisabetha Catharina
Lüjens Bäckers auf Neumünster. ... Lüjens Ehefrau 2. Jungfer Margaretha Catharina Hinrichsen des Cay Tochter und 3. Jungfer
Peter Creutzfeldt aus Probsteierhagen.

Trauung 1798/8 Jochim Otto Dohse mit Margaretha Elisabeth Hinrichsen

Den 10. Jun. Jochim Otto Dohse, Schmeidegeisel, des sel. Jochim Daniel Dohse, weil. Wobers in Kerkelhorst Raasfort, ehel. Sohn, mit
Margaretha Elisabeth Hinrichsen, des sel. Matthes Hinrichsen, weil. Schmidt in Wellingdorf, ehel. Tochter

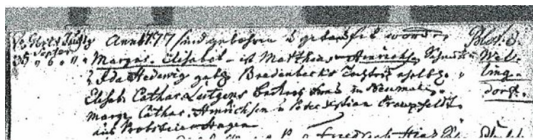
Ich freue mich, wenn wir Ihnen weiterhelfen konnten. Für Fragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Mit freundlichen Grüßen

S. Radtke-Kaak

Sybille Radtke-Kaak

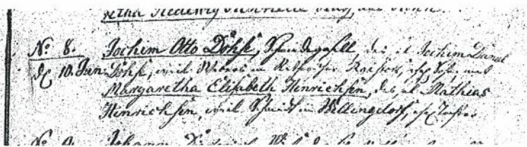
Anlagen



Ev.-Luth. Kirchenkreis Altholstein
- Verwaltungszentrum -
Martensdamm 2 - 24103 Kiel

Tauf-, Konfirmations-,
Trau-, Beerdigungsregister

1777/34
Kirchengemeinde Maria-Magdalenen,
Elmschenhagen



Ev.-Luth. Kirchenkreis Altholstein
- Verwaltungszentrum -
Martensdamm 2 - 24103 Kiel

Tauf-, Konfirmations-,
Trau-, Beerdigungsregister

1798/8
Kirchengemeinde Maria-Magdalenen,
Elmschenhagen

Familie Margaretha Elisabeth Hinrichsen

Sehr geehrter Herr Jakobson,

vielen Dank für die Begleichung unseres Kostenbescheides 02/2018. Die 20 Einträge aus den Kirchenbüchern der Kirchengemeinde Eimschenshagen und der St. Nikolai Kirche zu Kiel füge ich als Readerprintkopie bei. Wie angekündigt, erhalten Sie einen von uns erstellten Stammbaum „Hinrichsen“ zur besseren Übersicht beigelegt.

Die Eltern von Ida Hedewig Bredenbecken und Margaretha Schnoor stammen vermutlich aus Probsteierhagen. Der Ort fällt nicht in unserem Archivbereich. Falls Sie weitere Nachforschungen betreiben möchten, wenden Sie sich hierzu an den Kirchenkreis Plön-Segeberg, Frau Christensen, E-Mail archiv@kirchenkreis-ploe-se.de.

Cay Hinrichsen (* 1716 unbekannt – 05.01.1786 Wellingdorf) von Beruf Schmied und Kätchner in Wellingdorf, war verheiratet seit ca. 1744 mit **Margaretha Schnooren** (* ca. 1722 – 23.11.1794 in Wellingdorf). Aus dieser Ehe gingen 8 Kinder hervor. 5 Kinder überlebten die Eltern.

1. (Johann) Jacob (*14.09.1744 Wellingdorf - + nach 1786)
2. Asmus Friedrich (* 1747 Wellingdorf - + vor 1786)
3. **Matthias** (*1751 Wellingdorf - + 19.03.1796 Wellingdorf), Schmied, war verheiratet mit Ida Hedewig Bredenbecken (* ca. 1745-1749 - + 21.11.1817 Wellingdorf)
4. Johann Jürgen (* 1753 Wellingdorf - + nach 1866)
5. Cay Friedrich (*31.08.1755 Wellingdorf - + vor 1786)
6. Asmus Friedrich (* 15.09.1756 Wellingdorf - + vor 1786)
7. Margaretha Catharina (* 1757 Eimschenshagen - + ?) war verheiratet mit Friedrich Handorp, Amtsspektoral in Preetz (Heirat 19.05.1790 Eimschenshagen)
8. Anna Dorothea (* 1760 Wellingdorf - + ?) war verheiratet mit Johann Gottlob Nagel gebürtig aus ...raglitz bei Leipzig (Heirat 1.12.1780 St. Nikolai zu Kiel)

Matthias Hinrichsen (1751 – 1796) Schmied aus Wellingdorf war verheiratet mit **Ida Hedewig Bredenbecken** (1745/59 – 1817) - Heirat 1776 evtl. in Probsteierhagen. Aus dieser Ehe gingen 5 Kinder hervor:

1. Margaretha Elisabeth (* 06.09.1777 Eimschenshagen - + 1848) war in 1. Ehe verheiratet mit Jochim Otto Dohse (*ca. 1810 - + ?). In zweiter Ehe war sie mit Anders Sørensen (+ vor 1845) verheiratet. Aus der 2. Ehe gingen 3 Kinder hervor (Sören * 1812, Mathias * 1815 und Anders * 1817)
2. Marx Christopher (* 06.05.1779 Wellingdorf - + 07.01.1783 Wellingdorf)
3. Margarete Hedewig (* 31.03.1781 Wellingdorf - + ?)
4. Claus Mathias (*01.10.1783 Eimschenshagen - + ?)
5. Detlef Friedrich (*18.12.1786 Wellingdorf - + 27.10.1798 Wellingdorf)

Ich hoffe, wir konnten Ihnen bei der Zusammenstellung Ihres Stammbaumes ein wenig weiterhelfen. Bei Fragen, stehen wir gerne zur Verfügung.

Mit freundlichen Grüßen



Sybille Radtke-Kaak

21 Anlagen

Kan vi så stole på det? Det er god skik at kontrollere alle de oplysninger, som vi modtager fra andre – især det, som findes i databaserne, herunder også FamilySearch. I dette tilfælde har jeg ingen mulighed for at kontrollere kilden, medmindre jeg vil møde op i Neumünster for at læse de tekster, som jeg har fået tilsendt kopi af. Unødvendigt og lidt dumt, idet jeg næppe er bedre til at læse det tyske, end de tyske forskere. Disse erklæringer fra kirkearkiverne er fuld dokumentation og er lige så gyldige, som teksten i bogen.

Næste skridt er at få det hele ind i Legacy9, som spiller rigtigt godt sammen med FamilySearch – når man har en konto på FS. FS søger automatisk efter dubletter, og kunne således vise, at der var sammenfald for Margaretha Schnoor og desuden yderligere 3 generationer før hende. Kvit og frit!

Startside | Familie | **Anetavle** | Efterslægt | Kronologi | Indeks

5

Klik for at tilføje far

Cay HINRICHSEN (Ca. 1718-1786)

Klik for at tilføje mor

Matthias HINRICHSEN (1751-1799)

Asmus SCHNOOR (1680-1732)

Margaretha SCHNOOR (1722-1794)

Catharina "Trinke" ST

Asmus SCHNOOR (Omkr 1650-1694)

Anna Christina KROH

Jochim STUHR (Omkr 1659-)

Grete ARP (-1728)

Asmus SCHNOOR (Ca. 1618-)

Mrs. Asmus SCHNOOR (Omkr

Franz KROHN (Omkr 1622-)

Mrs. Franz KROHN (Omkr 162

Jochim STUHR (Omkr 1627-)

Mrs Grete STUHR (Omkr 1631

Jochim ARP (Omkr 1629-1721

Greta HOEKEN (1630-1666)

1 | Hejreklik for at sætte bogmærke 2 | Hejreklik for at sætte bogmærke 3 | Hejreklik for at sætte bogmærke 10:15 | M:739 | P:1016 | K:3265

Kan man så stole på det, man finder på FS? ...eller de andre store databaser? I udgangspunktet: Nej! I det konkrete tilfælde er arbejdet udført af amerikanere, og det bør aktivere en vis skepsis. Mange amerikanere sidder ved deres pc og gør deres bedste; men uden fuld forståelse af sprog og kultur, bliver der begået mange fejl. I dette tilfælde har de så ikke fundet data på nettet, men måske endda været i kontakt med kirkearkiverne. Næste skridt bliver at skrive til dem, hvilket kan gøres direkte i FS.

Som det ses, er alle navne tyske og altså ingen spanske el.lign. Vi må nok have lavet en DNA-analyse!

Den nye bestyrelse



Henning Karlby, Niels Thomsen, Jesper Ratjen, Henning Lund, Kai Aurbo
Vibeke Karlby, Jonna Qvortrup, Charlotte Kyster

Marsvinsjægere i Middelfart *af Jesper Ratjen*



Marsvinjægere ved Teglgård 1870 med Øresvin (det store) og Marsvin (den lille)

Marsvinet er en lille hval (50-65 kg), som findes almindelig udbredt i de danske farvande, hvor de også yngler. De færdes flokvis i nærheden af kysterne på jagt efter småtors, sild og laks. En stor del af den danske bestand yngler i Østersøen om sommeren og om efteråret og vinteren trækker de ud gennem Bælterne til Kattegat. Derved passerer store flokke ud gennem Lillebælt forbi Middelfart.

Denne kendsgerning har været udnyttet sikkert allerede siden 1300-årene, idet den lille hvals spæk har været eftertragtet til udvinding af tran til belysning og andre formål.

Marsvinsjagten fra Middelfart var praktiseret af et *Marsvinsjægerlav* som havde eneret på fangsten. (Der kendes en lavsskrå tilbage fra 1593). Lavet havde 30 medlemmer. Det var fiskere og sømænd fra Middelfart, og pladserne gik gerne i arv fra far til søn, hvis denne havde kræfter nok til det hårde hverv ved vintertid, for jagttiden var fra Mortensdag (11. nov.) til Kyndelmisse (2. feb.), hvor svinene var ved bedst huld.

Jagten blev organiseret med 10 robåde med 3 mand i hver. 5 både lå ude i Lillebælt som observatører og drivere, som ved at piske i vandet med bøgeris jog marsvinflokkene over i Gamborg Fjord, hvor 5 både med net spærrede svinene inde i det lave vand, hvor de med knive blev stukket ihjel og derefter slæbt ind på Svinø. Dagen efter hentedes de og sejledes over til oplæsningspladsen ved Teglgård syd for Middelfart. Her flåede man først huden af dem og derefter spækket. Huden solgtes til garverierne og spækket til et lokalt trunkogeri. Tarmene solgtes til fiskemadding. Kødet, som sidder under spækket havde ingen afsætning, så raderne med kød og det hele solgtes til Hindsgavl som gødning på markerne.

I gennemsnit fangedes omkring 1500 marsvin. Nogle år mange flere – andre færre, idet fangsterne var meget afhængig af vindretningerne i perioden. (8-12 marsvin gav en tønde tran, som betaltes med 40-50 kr.).

Tidligere, hvor fiskerne gik rundt i den lille by og solgte deres fisk ved dørene, var indkomsten fra marsvinfangsten af stor betydning, men fra 1880'erne kom tyske opkøbere til byen, så prisen på fisk steg, men tranpriserne faldt. Efterspørgslen på tran svigtede bl.a. fordi Odense, som havde købt tran til gadebelysning, var gået over til gas.

– Så, da den gammeldags praksis blev afløst af smartere metoder, som ikke krævede det hårde slid, blev fangsten urentabel og marsvinsfangerlavets virksomhed ophørte 1898 og lavet nedlagdes helt 2 år efter.